

SPOT



EN

Every piece from this extensive range is carefully painted one by one by our decorators. This extensive range of tableware comes in five colour tones which can easily be mixed and matched to suit all meals.

DE

Jedes einzelne Stück aus diesem umfangreichen Sortiment wird von unseren Porzellanmalern Stück für Stück fein säuberlich bemalt. Diese komplette Serie mit fünf verschiedenen, leicht miteinander kombinierbaren Farbnuancen kann für alle Mahlzeiten eingesetzt werden.

FR

Chaque pièce de ce vaste assortiment est peint délicatement un à un par nos décorateurs. Cette série au cinq nuances colorées que vous pouvez assortir et mélanger aisément est très complète et accompagnera tous les repas.

ES

Cada pieza de esta extensa serie se pinta a mano cuidadosamente por nuestros decoradores. Esta serie se presenta en cinco colores que combinan perfectamente entre sí y que, sin duda, son excelentes piezas para realzar sus creaciones gastronómicas.

IT

Ogni pezzo di questo vasto assortimento viene delicatamente dipinto singolarmente dai nostri decoratori. Questa serie con cinque tonalità colorate che puoi abbinare e mescolare facilmente è estremamente completa e accompagnerà ogni pasto.



Hand production means that there may be slight variations in the hue and contrast.

Aufgrund der handwerklichen Herstellungsmethode können leichte Variationen bei Farbe und Kontrast auftreten.

De légères variations de teinte et de contraste peuvent se produire en raison du mode de production manuel.

Pueden producirse ligeras variaciones de color y contraste a causa de su proceso de producción manual.

Possono verificarsi leggere variazioni di colore e contrasto dovute al metodo di produzione artigianale.

SPOT

ORGANIC FLAT PLATE

Teller flach organisch - Assiette plate organique - Plato llano orgánico - Piatto piano organico

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



L 32.6 cm / W 25 cm / Ht. 2.4 cm
L 12 5/6" / W 9 5/6" / Ht. 1"



SEMFLFP32



SPTFLFP32



SGRFLFP32



SJDFLFP32



SSRFLFP32



L 31.4 cm / W 26.6 cm / Ht. 1.9 cm
L 12 1/3" / W 10 1/2" / Ht. 3/4"



SEMFLFP31



SPTFLFP31



SGRFLFP31



SJDFLFP31



SSRFLFP31



L 27.9 cm / W 22.4 cm / Ht. 2.1 cm
L 11" / W 8 5/6" / Ht. 5/6"



SEMFLFP28



SPTFLFP28



SGRFLFP28



SJDFLFP28



SSRFLFP28



L 24 cm / W 19.4 cm / Ht. 2 cm
L 9 4/9" / W 7 2/3" / Ht. 4/5"



SEMFLFP24



SPTFLFP24



SGRFLFP24



SJDFLFP24



SSRFLFP24



L 21.9 cm / W 16.5 cm / Ht. 1.8 cm
L 8 5/8" / W 6 1/2" / Ht. 5/7"



SEMFLFP22



SPTFLFP22



SGRFLFP22



SJDFLFP22



SSRFLFP22

ORGANIC DEEP PLATE

Teller tief organisch - Assiette creuse organique - Plato hondo orgánico - Piatto fondo organico

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



L 27.8 cm / W 22.7 cm / Ht. 5 cm /
Cont. 98 cl
L 11" / W 9" / Ht. 2" /
Cont. 33 1/7 oz



SEMFLDP28



SPTFLDP28



SGRFLDP28



SJDFLDP28



SSRFLDP28



L 23.8 cm / W 19.6 cm / Ht. 4.4 cm /
Cont. 63 cl
L 9 3/8" / W 7 5/7" / Ht. 1 3/4" /
Cont. 21 1/3 oz



SEMFLDP24



SPTFLDP24



SGRFLDP24



SJDFLDP24



SSRFLDP24

SPOT

ORGANIC BOWL

Schale organisch - Bol organique - Bol orgánico - Coppetta organica

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



L 18.5 cm / W 14.5 cm / Ht. 8 cm /
Cont. 52 cl
L 7 2/7" / W 5 5/7" / Ht. 3 1/7" /
Cont. 17 4/7 oz



SEMFLDB52



SPTFLDB52



SGRFLDB52



SJDFLDB52



SSRFLDB52



L 16 cm / W 12 cm / Ht. 7 cm /
Cont. 31 cl
L 6 2/7" / W 4 5/7" / Ht. 2 3/4" /
Cont. 10 1/2 oz



SEMFLDB31



SPTFLDB31



SGRFLDB31



SJDFLDB31



SSRFLDB31



SPOT

FLAT COUPE PLATE

Teller flach coup - Assiette coupe plate - Plato llano coupe - Piatto piano senza falda

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 30.7 cm / Ht. 3.2 cm
Ø 12" / Ht. 1 1/4"



6



SEMNNPR31



SPTNNPR31



SGRNNPR31



SJDNNPR31



SSRNNPR31



Ø 29.3 cm / Ht. 3 cm
Ø 11 1/2" / Ht. 1 1/6"



12



SEMNNPR29



SPTNNPR29



SGRNNPR29



SJDNNPR29



SSRNNPR29



Ø 26.7 cm / Ht. 2.7 cm
Ø 10 1/2" / Ht. 1"



12



SEMNNPR27



SPTNNPR27



SGRNNPR27



SJDNNPR27



SSRNNPR27



Ø 24 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 9 4/9" / Ht. 1"



12



SEMNNPR24



SPTNNPR24



SGRNNPR24



SJDNNPR24



SSRNNPR24



Ø 20.9 cm / Ht. 2.4 cm
Ø 8 2/9" / Ht. 1"



12



SEMNNPR21



SPTNNPR21



SGRNNPR21



SJDNNPR21



SSRNNPR21



Ø 17.9 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 7" / Ht. 5/6"



24



SEMNNPR18



SPTNNPR18



SGRNNPR18



SJDNNPR18



SSRNNPR18



Ø 15 cm / Ht. 1.9 cm
Ø 6" / Ht. 3/4"



24



SEMNNPR15



SPTNNPR15



SGRNNPR15



SJDNNPR15



SSRNNPR15

SPOT

PIZZA PLATE

Pizzateller - Assiette à pizza - Plato pizza - Piatto pizza

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 32.8 cm / Ht. 2.1 cm
Ø 13" / Ht. 5/6"

6

Ø 29.5 cm
Ø 11 3/5"

SEMBAPP33
SPTBAPP33
SGRBAPP33
SJDBAPP33
SSRBAPP33

DEEP COUPE PLATE

Teller tief coup - Assiette creuse coupe - Plato hondo coupe - Piatto fondo senza falda

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 29.8 cm / Ht. 5.2 cm / Cont. 180 cl
Ø 11 3/4" / Ht. 2" / Cont. 60 6/7 oz

6

Ø 28 cm
Ø 11"

SEMNNDC30
SPTNNDC30
SGRNNDC30
SJDNNDC30
SSRNNDC30



Ø 30 cm

Ø 27.8 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 138 cl
Ø 11" / Ht. 1 6/7" / Cont. 46 2/3 oz

12



Ø 28 cm

SEMNNDP28
SPTNNDP28
SGRNNDP28
SJDNNDP28
SSRNNDP28



Ø 26 cm

Ø 25.9 cm / Ht. 4.7 cm / Cont. 120 cl
Ø 10 1/5" / Ht. 1 6/7" / Cont. 40 4/7 oz

12

SEMBUBC26
SPTBUBC26
SGRBUBC26
SJDBUBC26
SSRBUBC26



Ø 23 cm

Ø 22.2 cm / Ht. 4 cm / Cont. 70 cl
Ø 8 3/4" / Ht. 1 4/7" / Cont. 23 2/3 oz

12

SEMNNDP23
SPTNNDP23
SGRNNDP23
SJDNNDP23
SSRNNDP23



SPOT

OVAL PLATTER

Platte oval - Plat ovale - Fuente oval - Piatto ovale

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



L 36 cm / W 27 cm / Ht. 3.5 cm
L 14 1/6" / W 10 5/8" / Ht. 1 3/8"



6



SEMNNOP36



SPTNNOP36



SGRNNOP36



SJDNNOP36



SSRNNOP36



L 32 cm / W 23 cm / Ht. 3.2 cm
L 12 3/5" / W 9" / Ht. 1 1/4"



6



SEMNNOP32



SPTNNOP32



SGRNNOP32



SJDNNOP32



SSRNNOP32



L 26 cm / W 19 cm / Ht. 3 cm
L 10 1/4" / W 7 1/2" / Ht. 1 1/6"



12



SEMNNOP26



SPTNNOP26



SGRNNOP26



SJDNNOP26



SSRNNOP26



L 21 cm / W 15 cm / Ht. 2.5 cm
L 8 1/4" / W 6" / Ht. 1"



12



SEMNNOP21



SPTNNOP21



SGRNNOP21



SJDNNOP21



SSRNNOP21



RECTANGULAR FLAT PLATE

Teller flach rechteckig - Assiette plate rectangulaire - Plato llano rectangular - Piatto piano rettangolare

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



L 38.5 cm / W 21 cm / Ht. 2.4 cm
L 15 1/6" / W 8 1/4" / Ht. 1"



6



SEMCLRP38



L 34.5 cm / W 16.8 cm
L 13 4/7" / W 6 3/5"



SPTCLRP38



SGRCLRP38



SJDCLRP38



SSRCLRP38



38 x 21 cm



L 33.6 cm / W 23.2 cm / Ht. 2.6 cm
L 13 2/9" / W 9 1/7" / Ht. 1"



6



SEMCLRP33



SPTCLRP33



SGRCLRP33



SJDCLRP33



SSRCLRP33



33 x 23 cm

SPOT

RECTANGULAR PLATE

Teller rechteckig - Assiette rectangulaire - Plato rectangular - Piatto rettangolare



L 33.8 cm / W 18.3 cm / Ht. 2.4 cm
L 13 1/3" / W 7 1/5" / Ht. 1"



6



L 32.5 cm / W 17.5 cm
L 12 4/5" / W 6 8/9"



SEMEDRG33



SPTEDRG33



SGRDRG33



SJDEDRG33



SSREDRG33

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE

BOWL

Schale - Bol - Bol - Coppetta



Ø 16 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 58 cl
Ø 6 2/7" / Ht. 2 5/9" / Cont. 19 3/5 oz



12



SEMNNRB16



SPTNNRB16



SGRNNRB16



SJDNNRB16



SSRNNRB16



Ø 12 cm / Ht. 5.5 cm / Cont. 27 cl
Ø 4 5/7" / Ht. 2 1/6" / Cont. 9 1/8 oz



12



SEMNNBW12



SPTNNBW12



SGRNNBW12



SJDNNBW12



SSRNNBW12



Ø 10.5 cm / Ht. 4.5 cm / Cont. 16 cl
Ø 4 1/7" / Ht. 1 7/9" / Cont. 5 2/5 oz



12



SEMNNBW10



SPTNNBW10



SGRNNBW10

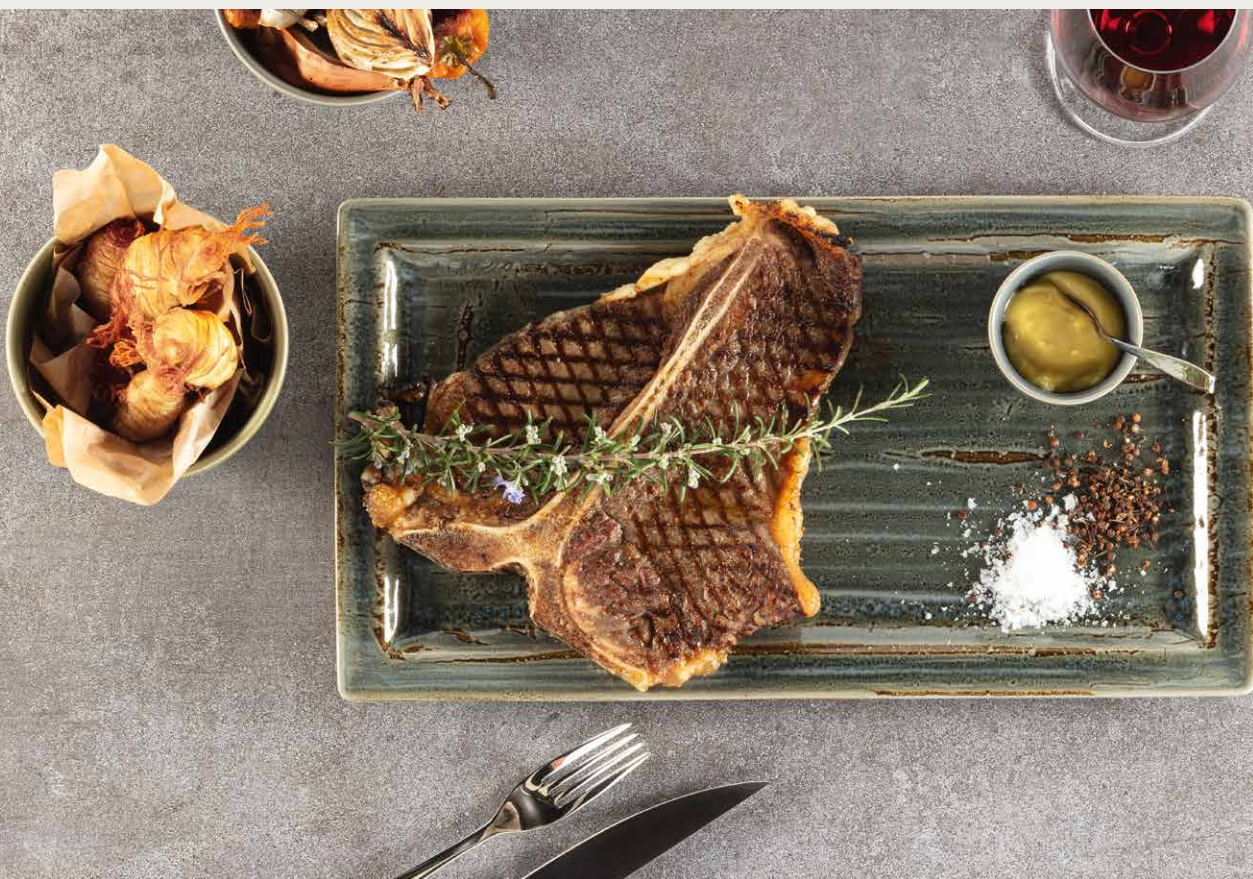


SJDNNBW10



SSRNNBW10

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



SPOT

CUP WITHOUT HANDLE

Tasse ohne Henkel - Tasse sans anse - Taza sin asa - Tazza senza manici



Ø 11.5 cm / Ht. 7.5 cm / Cont. 45 cl
Ø 4 1/2" / Ht. 3" / Cont. 15 2/9 oz

12



S**CLSA02 / S**CLSA01



SEM116C45M



SPT116C45M



SGR116C45M



SJD116C45M



SSR116C45M



Ø 11 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 37 cl
Ø 4 1/3" / Ht. 2 5/9" / Cont. 12 1/2 oz

12



S**CLSA02 / S**CLSA01



SEM116C37M



SPT116C37M



SGR116C37M



SJD116C37M



SSR116C37M



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl
Ø 2 5/9" / Ht. 2" / Cont. 2 5/7 oz

12



S**CLSA13



SEM116C08M



SPT116C08M



SGR116C08M



SJD116C08M



SSR116C08M



MUG WITHOUT HANDLE

Becher ohne Henkel - Mug sans anse - Mug sin asa - Mug senza manici



Ø 8.5 cm / Ht. 11.5 cm / Cont. 36 cl
Ø 3 1/3" / Ht. 4 1/2" / Cont. 12 1/6 oz

12



SEMBAFM36M



SPTBAFM36M



SGRBAFM36M



SJDBAFM36M



SSRBAFM36M



Ø 7.5 cm / Ht. 10.7 cm / Cont. 30 cl
Ø 3" / Ht. 4 1/5" / Cont. 10 1/7 oz

6



S**CLSA02 / S**CLSA01



SEMBAFM30M



SPTBAFM30M



SGRBAFM30M



SJDBAFM30M



SSRBAFM30M



Ø 7.5 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 26 cl
Ø 3" / Ht. 4 1/7" / Cont. 8 4/5 oz

6



S**CLSA02 / S**CLSA01



SEMBAFM26M



SPTBAFM26M



SGRBAFM26M



SJDBAFM26M



SSRBAFM26M



SPOT

STACKABLE MUG WITHOUT HANDLE

Becher stapelbar ohne Henkel - Mug empilable sans anse - Mug apilable sin asa - Mug impilabile senza manici

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 8 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/7" / Ht. 3 3/4" / Cont. 10 1/7 oz

12



S**CLSA02 / S**CLSA01



SEMBASM30M



SPTBASM30M



SGRBASM30M



SJDBASM30M



SSRBASM30M

BOUILLON CUP

Suppentasse - Tasse à bouillon - Bol consommé - Scodella per zuppa

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 10.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 28 cl
Ø 4 1/7" / Ht. 2 5/9" / Cont. 9 1/2 oz

12



S**CLSA02 / S**CLSA01



SEM116CS28



SPT116CS28



SGR116CS28



SJD116CS28



SSR116CS28

COFFEE CUP

Kaffeetasse - Tasse à café - Taza a café - Tazza da caffè

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 10.5 cm / Ht. 6.5 cm / Cont. 28 cl
Ø 4 1/7" / Ht. 2 5/9" / Cont. 9 1/2 oz

12



S**CLSA02 / S**CLSA01



SEM116CU28



SPT116CU28



SGR116CU28



SJD116CU28



SSR116CU28



Ø 9 cm / Ht. 6.1 cm / Cont. 23 cl
Ø 3 1/2" / Ht. 2 2/5" / Cont. 7 7/9 oz

12



S**CLSA02 / S**CLSA01



SEM116CU23



SPT116CU23



SGR116CU23



SJD116CU23



SSR116CU23



Ø 8 cm / Ht. 5.6 cm / Cont. 15 cl
Ø 3 1/7" / Ht. 2 1/5" / Cont. 5 oz

12



S**CLSA15



SEM116CU15



SPT116CU15



SGR116CU15



SJD116CU15



SSR116CU15

SPOT

SAUCER

Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



SEMCLSA02



SPTCLSA02



SGRCLSA01



SJDCLSA01



SSRCLSA15



Ø 17 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 2/3" / Ht. 4/5"

12



S**116CS28 / S**116CU28 / S**116CU23 / S**116C45M /
S**116C37M / S**BAFMG30 / S**BAFM30M / S**BAFMG26 /
S**BAFM26M / S**BASM30 / S**BASM30M



SEMCLSA02



SPTCLSA02



SGRCLSA02



SJDCLSA02



SSRCLSA02



Ø 15.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 6 1/9" / Ht. 4/5"

12



S**116CS28 / S**116CU28 / S**116CU23 / S**116C45M /
S**116C37M / S**BAFMG30 / S**BAFM30M / S**BAFMG26 /
S**BAFM26M / S**BASM30 / S**BASM30M



SEMCLSA01



SPTCLSA01



SGRCLSA01



SJDCLSA01



SSRCLSA01



Ø 15 cm / Ht. 1.7 cm
Ø 6" / Ht. 2/3"

12



S**116CU15



SEMCLSA15



SPTCLSA15



SGRCLSA15



SJDCLSA15



SSRCLSA15

ESPRESSO CUP

Espressotasse - Tasse à espresso - Taza a expreso - Tazza da espresso

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 6.5 cm / Ht. 5.3 cm / Cont. 8 cl
Ø 2 5/9" / Ht. 2" / Cont. 2 5/7 oz

12



S**CLSA13



SEM116CU08



SPT116CU08



SGR116CU08



SJD116CU08



SSR116CU08

SAUCER

Untere - Soucoupe - Platillo - Piattino

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 12.5 cm / Ht. 2 cm
Ø 5" / Ht. 4/5"

12



S**116CU08 / S**116C08M



SEMCLSA13



SPTCLSA13



SGRCLSA13



SJDCLSA13



SSRCLSA13



SPOT

MUG

Becher - Mug - Mug - Mug

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 8.5 cm / Ht. 11.5 cm / Cont. 36 cl
Ø 3 1/3" / Ht. 4 1/2" / Cont. 12 1/6 oz

12



SEMBAFMG36



SPTBAFMG36



SGRBAFMG36



SJDBAFMG36



SSRBAFMG36



Ø 7.5 cm / Ht. 10.7 cm / Cont. 30 cl
Ø 3" / Ht. 4 1/5" / Cont. 10 1/7 oz

6



S**CLSA02 / S**CLSA01



SEMBAFMG30



SPTBAFMG30



SGRBAFMG30



SJDBAFMG30



SSRBAFMG30



Ø 7.5 cm / Ht. 10.5 cm / Cont. 26 cl
Ø 3" / Ht. 4 1/7" / Cont. 8 4/5 oz

6



S**CLSA02 / S**CLSA01



SEMBAFMG26



SPTBAFMG26



SGRBAFMG26



SJDBAFMG26



SSRBAFMG26

STACKABLE MUG

Becher stapelbar - Mug empilable - Mug apilable - Mug impilabile

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 8 cm / Ht. 9.5 cm / Cont. 30 cl
Ø 3 1/7" / Ht. 3 3/4" / Cont. 10 1/7 oz

12



S**CLSA02 / S**CLSA01



SEMBASM30



SPTBASM30



SGRBASM30



SJDBASM30



SSRBASM30

COFFEE POT & LID

Kaffeekanne & Deckel - Cafetière & couvercle - Cafetera & tapa - Caffettiera & coperchio

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 8.8 cm / Ht. 13.6 cm / Cont. 35 cl
Ø 3 1/2" / Ht. 5 1/3" / Cont. 11 5/6 oz

4



SEMCLCP35



SPTCLCP35



SGRCLCP35



SJDCLCP35



SSRCLCP35

TEAPOT & LID

Teekanne & Deckel - Théière & couvercle - Tetera & tapa - Teiera & coperchio

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 11.2 cm / Ht. 10.8 cm / Cont. 40 cl
Ø 4 2/5" / Ht. 4 1/4" / Cont. 13 1/2 oz

4



SEMCLTP40



SPTCLTP40



SGRCLTP40



SJDCLTP40



SSRCLTP40

SPOT

CREAMER

Milchkännchen - Crémier - Lechera - Bricco da latte

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 7 cm / Ht. 8.7 cm / Cont. 15 cl
Ø 2 3/4" / Ht. 3 3/7" / Cont. 5 oz



6



SEMFDCR15M



SPTFDCR15M



SGRFDCR15M



SJDFDCR15M



SSRFDCR15M



Ø 5.9 cm / Ht. 7.2 cm / Cont. 9 cl
Ø 2 1/3" / Ht. 2 5/6" / Cont. 3 oz



12



SEMOPCR09M



SPTOPCR09M



SGROPCR09M



SJDOPCR09M



SSROPCR09M

SALT SHAKER

Salzstreuer - Salière - Salero - Saliera

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 5.4 cm / Ht. 7.6 cm
Ø 2 1/8" / Ht. 3"



6



SEMCLSS01



SPTCLSS01



SGRCLSS01



SJDCLSS01



SSRCLSS01

PEPPER SHAKER

Pfefferstreuer - Poivrier - Pimentero - Pepiera

5 YEARS
ANTI-CHIP
GUARANTEE



Ø 5.4 cm / Ht. 7.6 cm
Ø 2 1/8" / Ht. 3"



6



SEMCLPS01



SPTCLPS01



SGRCLPS01



SJDCLPS01



SSRCLPS01

- Emerald
- Peridot
- Garnet
- Jade
- Sapphire